

Non-contact open linear encoders





Non-contact open linear encoders

Over 35 years of continuous evolution

Fagor Automation has been manufacturing high quality linear and rotary encoders using precision optical technology for more than 35 years.

Over the years Fagor has created, developed and patented systems, components and technologies that allow us to offer best quality and features over the complete range of product utilizing innovative production methods.

Hence making Fagor Automation the most efficient alternative in the world of feedback systems.

Modern facilities and innovative processes

۲

In order to ensure quality and reliability in all its products Fagor Automation utilizes the most advanced technology and testing and manufacturing facilities. From centralized computer control temperature monitoring, cleanliness and relative humidity control, a must for the feedback system manufacturing process, to laboratories for climate, vibration and EMC testing to certify the designs.



With state-of-the-art technology

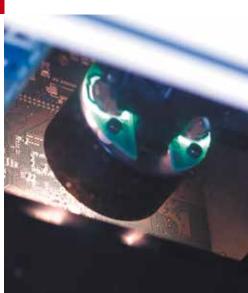
Fagor Automation's commitment to this technology and quality is evident by creation of **Aotek** in 2002, a dedicated research center providing various technological breakthroughs. This investment has resulted in large number of patents and customized solutions in electrical, optical and mechanical fields.

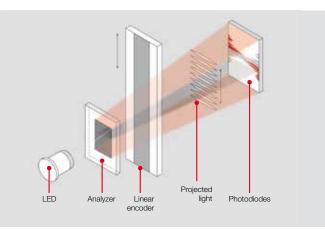


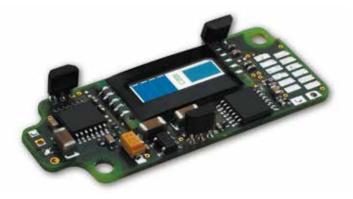
SIR reference marks



Single-window scanning









Superior technology and innovative design

Fagor Automation develops with maximum professionalism the three cornerstones in encoder design: optical design, electronic design and mechanical design that result in a state-of-the-art product.

Optical design

In the vanguard of measuring technology, Fagor Automation uses transmission and reflective optics in its range of encoders. With new scanning techniques, such as the new single-window scanning technology , more immune to contamination, which is critical for operations in extreme conditions, and contributes to attaining high quality signals that minimize interpolation errors, resulting in improved accuracy of the measurement system.

Electronic design

Fagor Automation uses latest generation integrated electronic components in their design. Owing to that, the optimization of the signals at high traversing speeds is achieved, with micrometric accuracy and nanometric resolution.

Mechanical design

Fagor Automation designs and manufactures the most innovative and reliable measuring systems using its advanced mechanical designs. These designs, together with the materials used contribute to the required product robustness to ensure the best performance in their different applications.



ABSOLUTE

Technology	6
Signals	7
Range	8

Absolute EXA series (adhesive)	10
Absolute EXG series (guided)	12
Absolute EXT series (tensioned)	14

INCREMENTAL

Technology	18
Signals	18
Range	20
Incremental EXA series (adhesive)	22
Incremental EXG series (guided)	24
Incremental EXT series (tensioned)	26
Cables and extension cables	28
Accessories	31

Technology

The absolute measurement system is a direct digital measure of machine position. It is fast, accurate and does not require homing of the machine. The position value is available from the moment the machine is turned on and may be requested by the connected device (CNC) at any time.

The absolute encoders provide direct measure of machine position without using any intermediate device. The positioning errors originating from machine mechanics are minimized as the encoder is directly mounted to the machine surface and the guide ways. Some of the potential sources of such errors in a machine tool such as lead screw pitch, certain amount of backlash and thermal behavior can be minimized using these encoders.

Linear Encoders

Fagor's non-contact open absolute linear encoders use the auto imaging principle which uses diffuse light reflected from the graduated steel tape. The reading system consists of an LED, as the light source of the linear encoder; a reticule that makes the image and a monolithic photo detector element in the plane of the image especially designed and patented by Fagor Automation.

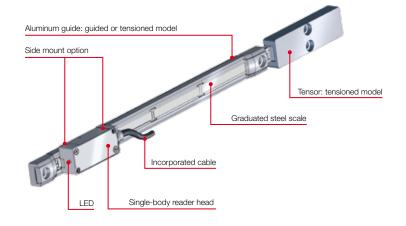
The measuring method has two different etchings:

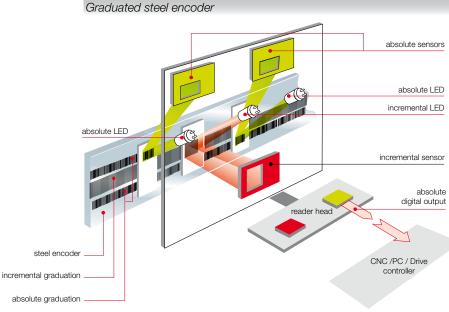
- Incremental graduation: Used to generate incremental signals that are counted inside the reader head.
- Absolute graduation: It is a binary code with a special sequence that avoids repetition all along the measuring length of the encoder.

On Fagor absolute encoders, the absolute position is calculated using the data of that code read by means of a high precision optical sensor.

Non-contact open design

The open design allows transmitting the machine movement and reading its position accurately and without contact; therefore without friction between the reader head and the graduated scale. All the electronics, including interpolation, is integrated into the reader head. The technology used provides a robust and compact solution with high accuracy and resolution at high speed.





Electrical output Signals

They are defined according to the communication protocol. Protocols are specific communication languages used by linear or angular encoders to communicate with the machine controller (CNC, drive, PLC, etc.).

There are different communication protocols depending on the CNC manufacturer: FAGOR, FANUC[®], MITSUBISHI[®], SIEMENS[®], PANASONIC[®] and others.

PANASONIC[®] systems A5 series



PANASONIC[®] systems Serial Communication

These systems only use digital signals. These systems only use digital signals. The absolute encoder is connected through the MINAS series drive.

- The systems can be connected to linear motors, rotary motors and DD motors.
- Automatic drive/motor matching software available.
- Vibration, resonance suppression filters available with setting done automatically / manually.
- Drive range from 50 W to 15 kW at AC 100 V / 200 V / 400 V.
- Safety Torque Off feature available.

MITSUBISHI® systems High Speed Serial Interface - HSSI

These systems only use digital signals. The absolute encoder is connected through the MDS or MR-J4 Series drives and it is valid for MITSUBISHI® communication protocol versions Mit 03-2/4.

Systems with Serial Synchronous Interface - SSI

These systems only use digital signals. The absolute encoder is connected through the drive or system with SSI interface, only for digital signals.

Please contact FAGOR for information on compatibility of the encoders with these systems.

YASKAWA[®] Systems Linear Encoder Serial Communication Interface

These systems only use digital signals. The absolute encoder is connected through the Sigma 5 and Sigma 7 series drive.

Systems with BiSS[®] interface Fast Serial Interface for sensors

These systems only use digital signals. The absolute encoder with BiSS $^{\otimes}$ C BP3 protocol is compatible with BiSS $^{\otimes}$ C Unidirectional.

The absolute encoder is connected to the drive or system with BiSS® C BP3 or BiSS® C unidirectional interface. Please contact FAGOR for information on compatibility of the encoders with these systems.

Other systems

Please contact FAGOR for information on compatibility of the encoders with other systems.

ABSOLUTE

Range

Analyze the application to make sure that the proper encoder will be selected for the machine.

To do this, bear in mind the following considerations:

Installation

Consider the physical length of the installation and the space available for it.

These aspects are crucial to determine the type of linear encoder to use.

Mechanical Design:

EXA: adhesive model with the smallest cross section for constraint spaces, it consists of an engraved steel tape glued directly onto the machine surface, recommended if the tape is under thermally stable conditions.

EXG: guided model for long measuring lengths it comprises an aluminium extrusion glued to the surface and an engraved steel tape. The steel tape is guided in the extrusion and secured in the mid point to the machine surface that allows the tape to expand/contract freely at its ends and ensures a defined thermal behaviour.

EXT: tensioned model for very long measuring lengths and high accuracy it comprises an aluminium extrusion glued or screwed to the surface, an engraved steel tape and tensioning system. The steel tape is guided in the extrusion and tensioned between its ends. The tensioned steel tape is fixed on the machine base so it replicates the thermal behaviour of the surface.

Accuracy

Each linear encoder is subjected to quality control showing its accuracy along its measuring length.

Signal

The signal selection considers the communication protocols compatible with the main CNC manufacturers.

Resolution

The resolution of the control of machine depends on the linear encoder.

Cable length

The length of the cable depends on the type of signal.

Compatibility

The signal must be compatible with the control system.

Speed

The speed requirements for the application must be analyzed before choosing the linear encoder.

Shock and Vibration

Fagor linear encoders withstand vibrations of up to 200 $\mbox{m/s}^2$ and shocks of up to 1000 $\mbox{m/s}^2.$

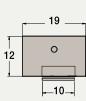


Series

Adhesive

Section

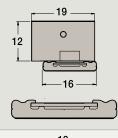
Absolute EXA



Absolute **EXG** Guided

Absolute EXT

Tensioned







	Measuring lengths	Accuracy	Signals	Pitch Resolution up to	Model
			SSI	0.01 µm	TAA + L2A
			PANASONIC®	0.01 µm	TAA + L2AP
	70 mm up to 3020 mm (*)	± 10 µm/m	MITSUBISHI®	0.01 µm	TAA + L2AM/L2AM2
			BiSS®	0.01 µm	TAA + L2AB
			YASKAWA®	0.009765625 µm	TAA + L2AK
	240 mm up to 3 040 mm (*)	± 10 μm/m	SSI	0.01 µm	PG+TGA + L2A
			PANASONIC®	0.01 µm	PG+TGA + L2AP
			MITSUBISHI®	0.01 µm	PG+TGA + L2AM/L2AM2
			BiSS®	0.01 µm	PG+TGA + L2AB
			YASKAWA®	0.009765625 µm	PG+TGA + L2AK
			SSI	0.01 µm	PT + TTA + L2A
		± 5 μm/m	PANASONIC®	0.01 µm	PT + TTA + L2AP
	140 mm up to 3040 mm (*)		MITSUBISHI®	0.01 µm	PT + TTA + L2AM/L2AM2
			BiSS®	0.01 µm	PT + TTA + L2AB
			YASKAWA®	0.009765625 µm	PT + TTA + L2AK
(*) contact Eager Automation for other lengths					

(*) contact Fagor Automation for other lengths.

ABSOLUTE

EXA series

ADHESIVE

Non-contact open linear encoder for high accuracy, high speed applications.

It consists of a compact reader head with all the electronics and optics integrated into a single body that may be mounted from the side or from the top.

It has an LED to help mounting it and includes a 1 or 3 meter cable with a connector, a 10 mm wide adhesive reflective stainless steel tape that is highly resistant to solvents.

Measuring lengths in millimeters

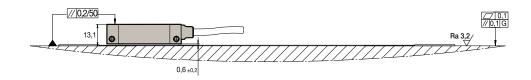
Available from 70 mm to 3,020 mm in 50 mm (*) increments.

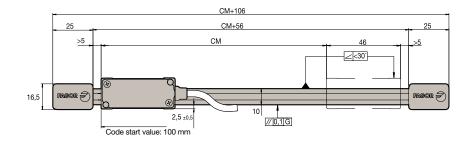
Model description

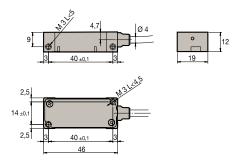
- TAA + L2A: non-contact open linear connector with a reader head that uses SSI protocol and an adhesive absolute tape.
- TAA + L2AM: non-contact open linear connector with a reader head that uses MITSUBISHI® CNC full duplex protocol and an adhesive absolute tape.
- TAA + L2AM2: non-contact open linear connector with a reader head that uses MITSUBISHI® CNC half duplex protocol and an adhesive absolute tape.
- TAA + L2AP: non-contact open linear connector with a reader head that uses PANASONIC[®] (Matsushita) protocol and an adhesive absolute tape.
- TAA + L2AB: non-contact open linear connector with a reader head that uses BiSS[®] protocol and an adhesive absolute tape.
- TAA + L2AK: non-contact open linear connector with a reader head that uses YASKAWA® protocol and an adhesive absolute tape.

				•		
าล	ra	Ct	er	IS	HIC	18
						-

	TAA + L2A	TAA + L2AM/L2AM2	TAA + L2AP	TAA + L2AB	TAA + L2AK
Measurement			of a 20 µm-pitch stainless s ng of sequential binary code	teel tape	
Steel tape thermal expansion coefficient			α_{therm} : \approx 11 ppm/K		
Measuring resolution	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.009765625 µm / 0.078125 µm
Maximum speed			480 m/min		
Maximum cable length	75 m (*)	30 m	30 m	(**)	50 m
Supply voltage	5V ± 10%. < 250 mA (without load)				
Reader head			1 or 3 meter cable with a co	onnector	
Reader head protection			IP 40		
Accuracy			±10 μm/m		
Maximum vibration		20	0 m/s ² (55 2000 Hz) IEC	60068-2-6	
Maximum shock			1000 m/s ² (11 ms) IEC 600	68-2-27	
Operating temperature	0°C 50°C				
Storage temperature	-20°C 70°C				
Weight	0.17 kg + 0.025 kg/m				
Relative humidity			20 80%		







Order identification

Example of Non-contact linear Encoder: TAA-62 + L2AP10-3C9D						
Таре						
	TAA	N		62		
Absolute graduated tape for the adhesive model Measuring lengths in centimeters: In the example 62 = 620 mm						
Reader head	Reader head					
L2	А	P	10	З	C9D	
Single-body reader head with LED	Letter identifying the absolute encoder	Type of communications protocol: • Blank space: SSI protocol (FAGOR) • M: MITSUBISHI® CNC protocol full duplex • M2: MITSUBISHI® CNC protocol half duplex • P: PANASONIC® (Matsushita) protocol • B: BiSS® protocol • K: YASKAWA® protocol	Resolution: 50: 0.05 μm 10: 0.01 μm 211: 0.009765625 μm (*) 208: 0.078125 μm (*)	Cable length: 1: 1 meter 3: 3 meters	Connector: • DA: Sub D HD 15 M • MB: MITSUBISHI® • PN5: PANASONIC® • PN: YASKAWA® • C9D: 17-pin round connector	

EXG series

GUIDED

Non-contact open linear encoder for high accuracy, high speed applications.

It consists of a compact reader head with all the electronics and optics integrated into a single body that may be mounted from the side or from the top.

It has an LED to help mounting it and includes a 1 or 3 meter cable with a connector, a 10 mm wide reflective stainless steel tape that is highly resistant to solvents on an adhesive aluminum guide.

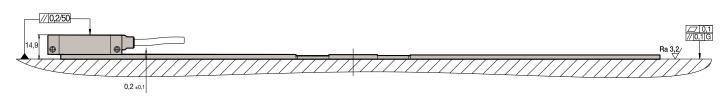
Measuring lengths in millimeters

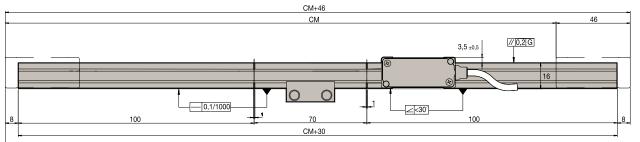
Available from 240 mm to 3,040 mm in 100 mm (*) increments.

Model description

- PG + TGA + L2A: non-contact open linear connector with a reader head that uses SSI protocol and a guided absolute tape with an adhesive aluminum guide.
- PG + TGA + L2AM: non-contact open linear connector with a reader head that uses MITSUBISHI® CNC full dupllex protocol and a guided absolute tape with an adhesive aluminum guide.
- PG + TGA + L2AM2: non-contact open linear connector with a reader head that uses MITSUBISHI[®] CNC half duplex protocol and a guided absolute tape with an adhesive aluminum guide.
- PG + TGA + L2AP: non-contact open linear connector with a reader head that uses PANASONIC[®] (Matsushita) protocol and a guided absolute tape with an adhesive aluminum guide.
- PG +TGA + L2AB: non-contact open linear connector with a reader head that uses BiSS[®] protocol and a guided absolute tape with an adhesive aluminum guide.
- PG + TGA + L2AK: non-contact open linear connector with a reader head that uses YASKAWA® protocol and a guided absolute tape with an adhesive aluminum guide.

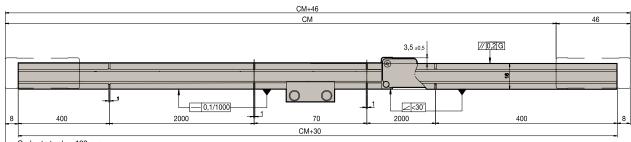
Characteristics					
	PG + TGA + L2A	PG + TGA + L2AM/L2AM2	PG + TGA + L2AP	PG + TGA + L2AB	PG + TGA + L2AK
Measurement			of a 20 µm-pitch stainless s ng of sequential binary code	teel tape	
Steel tape thermal expansion coefficient			α_{therm} : \approx 11 ppm/K		
Measuring resolution	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.009765625 μm / 0.078125 μm
Maximum speed			480 m/min		
Maximum cable length	75 m (*)	30 m	30 m	(**)	50 m
Supply voltage			$5V\pm10\%.<\!250$ mA (with	out load)	
Reader head			1 or 3 meter cable with a co	onnector	
Reader head protection			IP 40		
Accuracy			±10 μm/m		
Maximum vibration		20	0 m/s² (55 2000 Hz) IEC	60068-2-6	
Maximum shock	1000 m/s ² (11 ms) IEC 60068-2-27				
Operating temperature	0°C 50°C				
Storage temperature	-20°C 70°C				
Weight			0.27 kg + 0.05 kg/n	1	
Relative humidity			20 80%		





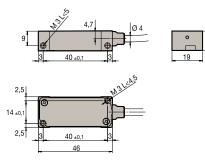
Code start value: 100 mm

CM<2040 CM=240



Code start value: 100 mm

CM>2040 CM=4840



12

Order identification

Example of Non-contact linear Encoder: PG-30 + TGA-64 + L2AP10-3C9D					
Guide			Таре		
P	G	30	TGA		64
Adhesive guide for guide	Adhesive guide for guided tape Lengths in centimeters: In the example 30 = 300 mm		0 1 0		<i>g lengths in centimeters:</i> mple 64 = 640 mm
Reader head	F				
L2	А	Р	10	З	C9D
Single-body reader head with LED	Letter identifying the absolute encoder	Type of communications protocol: • Blank space: SSI protocol (FAGOR) • M: MITSUBISHI® CNC protocol full duplex • M2: MITSUBISHI® CNC protocol half duplex • P: PANASONIC® (Matsushita) protocol • B: BISS® protocol • K: YASKAWA® protocol	Resolution: 50: 0.05 μm 10: 0.01 μm 211: 0.009765625 μm (*) 208: 0.078125 μm (*)	Cable length 1: 1 meter 3: 3 meters	Connector: • DA: Sub D HD 15 M • MB: MITSUBISHI® • PN5: PANASONIC® • PN: YASKAWA® • C9D: 17-pin round connector

ABSOLUTE

series

TENSIONED

Non-contact open linear encoder for high accuracy, high speed applications.

It consists of a compact reader head with all the electronics and optics integrated into a single body that may be mounted from the side or from the top.

It has an LED to help mounting it and includes a 1 or 3 meter cable with a connector, a 10 mm wide reflective stainless steel tape that is highly resistant to solvents on an adhesive or bolted aluminum guide.

Measuring lengths in millimeters

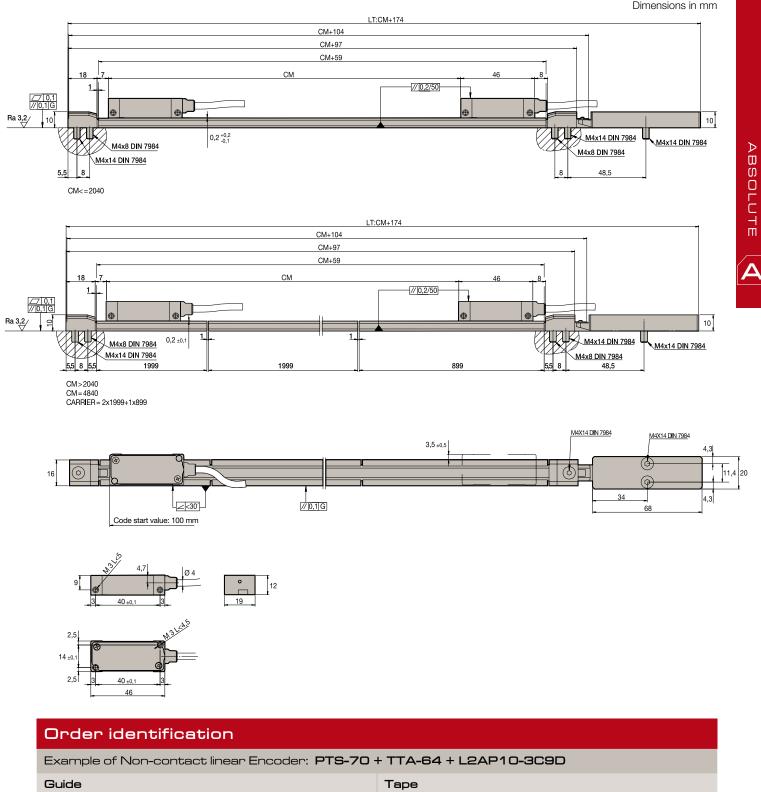
Available from 140 mm to 3,040 mm in 100 mm (*) increments.

Model description

- PT + TTA + L2A: non-contact open linear connector with a reader head that uses SSI protocol and a tensioned absolute tape with an adhesive aluminum guide. Indicate PTS for bolted guided.
- PT + TTA + L2AM: non-contact open linear connector with a reader head that uses MITSUBISHI® CNC full duplex protocol and a tensioned absolute tape with an adhesive aluminum guide. Indicate PTS for bolted guided.
- PT + TTA + L2AM2: non-contact open linear connector with a reader head that uses MITSUBISHI® CNC hald duplex protocol and a tensioned absolute tape with an adhesive aluminum guide. Indicate PTS for bolted guided.
- PT + TTA + L2AP: non-contact open linear connector with a reader head that uses PANASONIC® (Matsushita) protocol and a tensioned absolute tape with an adhesive aluminum guide. Indicate PTS for bolted guided.
- PT + TTA + L2AB: non-contact open linear connector with a reader head that uses BiSS® protocol and a tensioned absolute tape with an adhesive aluminum guide. Indicate PTS for bolted guided.
- PT + TTA + L2AK: non-contact open linear connector with a reader head that uses YASKAWA® protocol and a tensioned absolute tape with an adhesive aluminum guide. Indicate PTS for bolted guided.

Characteristics					
	PT + TTA + L2A	PT + TTA + L2AM/L2AM2	PT + TTA + L2AP	PT + TTA + L2AB	PT + TTA + L2AK
Measurement			of a 20 µm-pitch stainless st g of sequential binary code	eel tape	
Steel tape thermal expansion coefficient			α_{therm} : \approx 11 ppm/K	•	
Measuring resolution	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.01 µm / 0.05 µm	0.009765625 μm / 0.078125 μm
Maximum speed			480 m/min		
Maximum cable length	75 m (*)	30 m	30 m	(**)	50 m
Supply voltage			$5V\pm10\%.<\!250$ mA (with	out load)	
Reader head			1 or 3 meter cable with a co	nnector	
Reader head protection			IP 40		
Accuracy			± 5 µm /m		
Maximum vibration		20	0 m/s² (55 2000 Hz) IEC	60068-2-6	
Maximum shock	1000 m/s ² (11 ms) IEC 60068-2-27				
Operating temperature	0°C 50°C				
Storage temperature	-20°C 70°C				
Weight			0.27 kg + 0.26 kg/m	1	
Relative humidity			20 80%		





PTS 70 TTA 64 PT: adhesive guide for tensioned tape Lengths in centimeters -1: Absolute graduated tape for the tensioned Measuring lengths in centimeters: model PTS: bolted guide for tensioned tape In the example 64 = 640 mmIn the example 70 = 699 mm Reader head L2 Ρ 10 C9D Α З

Single-body reader head with LED	Letter identifying the absolute encoder	Type of communications protocol: • Blank space: SSI protocol (FAGOR) • M: MITSUBISHI® CNC protocol full duplex • M2: MITSUBISHI® CNC protocol half duplex • P: PANASONIC® (Matsushita) protocol • B: BiSS® protocol • K: YASKAWA® protocol	Resolution: 50: 0.05 μm 10: 0.01 μm 211: 0.009765625 μm (*) 208: 0.078125 μm (*)	<i>Cable length:</i> 1: 1 meter 3: 3 meters	Connector: • DA: Sub D HD 15 M • MB: MITSUBISH® • PN5: PANASONIC® • PN: YASKAWA® • C9D: 17-pin round connector
-------------------------------------	---	--	--	---	---

direct connection cables

Connection to FAGOR CNC

UP TO 3 METERS

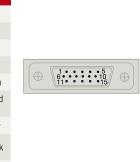
Connector for direct connection to FAGOR

L2A-DA

Lengths: 1 and 3 meters

Cable included SUB D 15 HD connector (male Pin 🗝)

Pin	Signal	Color
5	Data	Grey
6	/Data	Pink
7	Clock	Black
8	/Clock	Purple
9	+5 V	Brown + Green
10	+5 V sensor	Blue + Blue/Rec (Orange)
11	0 V	White + Yellow
12	0 V sensor	Red + Grey/Pink
Housing	Ground	Shield





FROM 3 METERS ON

L2A...C9D + XC-C8...F-D extension cable

L2A...-C9D

Lengths: 1 and 3 meters

Cable included CIRCULAR 17 connector (male Pin -

Pin	Signal	Color
14	Data	Grey
17	/Data	Pink
8	Clock (Request)	Black
9	/Clock (Request)	Purple
7	+5 V	Brown + Green
1	+5 V sensor	Blue + Blue/Red (Orange)
10	0 V	White + Yellow
4	0 V sensor	Red + Grey/Pink
Housing	Ground	Shield



XC-C8-...F-D extension cable Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

CIRCULAR 17 connector (female Pin ➤) SUB D 15 HD connector (male Pin —

· →			
Pin	Pin	Signal	Color
14	5	Data	Grey
17	6	/Data	Pink
8	7	Clock	Purple
9	8	/Clock	Yellow
7	9	+5 V	Brown/Green
1	10	+5 V sensor	Blue
10	11	0 V	White/Green
4	12	0 V sensor	White
11	15	Ground	Internal shield
Housing	Housing	Ground	External shield







Connection to other CNC's



UP TO 3 METERS

Connector for direct connection to PANASONIC® MINAS A5

L2AP-PN5

Lengths: 1 and 3 meters

Cable included

10-pin MOLEX/3M RECTANGULAR connector (Female Pin ◀)

-		
Pin	Signal	Color
3	Data	Grey
4	/Data	Pink
1	+5 V	Brown + Green + Blue + Blue/Red (Orange)
2	0 V	White + Yellow + Red + Grey/Pink
Housing	Ground	Shield

Connector for direct connection to MITSUBISHI® L2AM-MB/L2AM2-MB Lengths: 1 and 3 meters

Cable included 10-pin MOLEX/3M RECTANGULAR connector (Female Pin ≺)

-(Pin	Signal
7	SD (MD) (*)
8	/SD (MD) (*)
3	RQ (MR)
4	/RQ (MR)
1	+5 V
2	0 V
Housing	Ground
(*) . only upod	

Connector for direct connection to YASKAWA®

Color

Grey

Pink Brown + Green + Blue +

Blue/Red (Orange) White + Yellow + Red+

Grey/Pink

Shield

L2AK-PN

Cable included

Pin

5

6

1

2

Housing

Lengths: 1 and 3 meters

Signal

Data

/Data

+5 V

0 V

Ground

6-pin MOLEX connector (Female Pin - €)



ABSOLUTE



(*) : only used in full duplex model L2AM-MB

FROM 3 METERS ON

For connection to MITSUBISHI[®] full duplex: L2AM...-C9D + XC-C8-MB extension cable For connection to MITSUBISHI[®] half duplex: L2AM2...-C9D + XC-C8-MB extension cable For connection to PANASONIC[®]: L2AP...-C9D + XC-C8...A-PN5 extension cable For connection to YASKAWA[®]: L2AK...-C9D + XC-C8-PN extension cable

XC-C8... MB extension cable Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

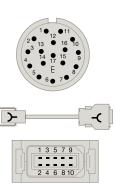
CIRCULAR 17 connector (female Pin ➤) 10-pin MOLEX/3M RECTANGULAR connector (female Pin ≺)

1 A A	-		
Pin	Pin	Signal	Color
8	7	SD (MD)	Purple
9	8	/SD (MD)	Yellow
14	3	RQ (MR)	Grey
17	4	/RQ (MR)	Pink
7	1	+5 V	Brown/Green
1	-	+5 V sensor	Blue
10	2	GND	White/Green
4	-	0 V sensor	White
Housing	Housing	Ground	Shield

XC-C8-...-PN extension cable

Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

CIRCULAR 17 connector (Female Pin \succ) PANASONIC 6 pin connector (Female Pin \prec)

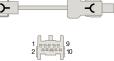


XC-C8-...A-PN5 extension cable Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

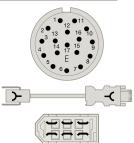
CIRCULAR 17 connector (Female Pin \succ) PANASONIC 10 pin connector (Female Pin \prec)

Pin	Signal	Color
3	Data	Grey
4	/Data	Pink
1	+5 V	Brown+ Black
1	+5 V sensor	Green+ Yellow
2	GND	White+ Purple
2	GND sensor	Blue+ Red
lousing	Ground	Shield
	3 4 1 1 2 2	3Data4/Data1+5 V1+5 V2GND2GND2GND





Pin Pin Signal Color 14 5 Data Grev 17 6 /Data Pink 7 +5 V Brown+ Black)-White+ 10 2 GND Purple Housing Housing Ground Shield



Technology

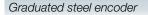
The incremental encoders provide direct measure of machine position without using any intermediate device. The positioning errors originating from machine mechanics are minimized as the encoder is directly mounted to the machine surface and the guide ways. Some of the potential sources of such errors in a machine tool such as lead screw pitch, certain amount of backlash and thermal behavior can be minimized using these encoders.

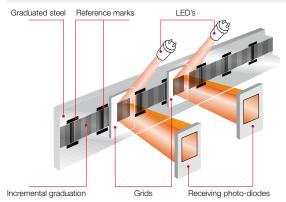
Fagor's non-contact open incremental linear encoders use the auto imaging principle which uses diffuse light reflected from the graduated steel tape. This optical reading system consists of an LED as a light source, a reticule that creates the image and a monolithic photo detector element in the image plane, which is specially designed and patented by Fagor.

Reference signals (I₀)

The reference signal is a specially etched mark along the graduated steel tape, which when scanned generates a pulse signal. They are used to set/recover the machine zero position and avoid possible errors after powering up the DRO or CNC system.

Fagor Automation open encoders have reference marks integrated into the incremental track providing reference signals I_0 in two versions:





- Incremental: The reference signal is synchronized with the feedback pulses to ensure perfect measuring repeatability. One every 50 mm of travel.
- Selectable: With selectable linear encoders the customer can select one or more reference points and ignore the rest by simply inserting a magnet at the selected point or points.

Open design

The open design allows transmitting the machine movement and reading its position accurately and without contact; therefore without friction between the reader head and the graduated scale. All the electronics, including interpolation, is integrated into the reader head as well as double detectors for limit switch and alarm signal. The reference marks are synchronized and integrated into the incremental track. The technology used provides a robust and compact solution with high accuracy and resolution at high speed.

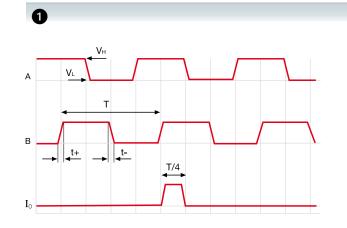
Electrical output signals

Differential TTL

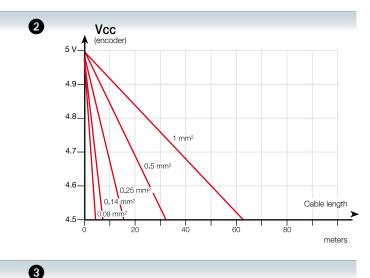
These are complementary signals in compliance with the EIA standard RS-422. This characteristic together with a line termination of 120 Ω , twisted pair, and an overall shield provide greater immunity to electromagnetic noise caused by their environment.

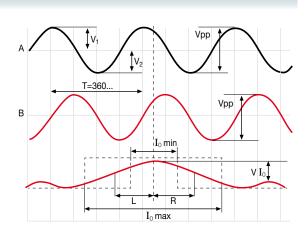
Characteristics

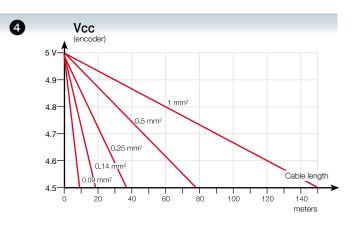
Signals	A, /A, B, /B, I_0 , / I_0	
Signal level	$V_{_{_{\rm H}}} \ge 2.5V I_{_{_{\rm H}}} = 20 \text{ mA}$ $V_{_{\rm L}} \le 0.5V I_{_{\rm L}} = 20 \text{ mA}$ With 1 m cable	
90° reference signal (I_0)	Synchronized with A and B	
Switching time	t+/t-< 30 ns With 1 m cable	
Supply voltage and consumption	5 V ±5%, <150 mA	
T period	20, 4, 2, 0.4, 0.2 µm	
Max. cable length	50 meters	
Load impedance	Zo= 120 Ω between differential	

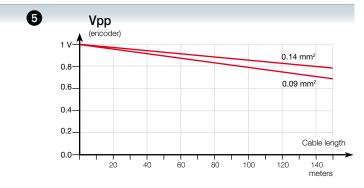


Electrical output signals









2 Voltage drop across cable

The voltage required for a TTL encoder must be $5V \pm 5\%$. A simple formula may be used to calculate the maximum cable length depending on the section of the supply cables.

Lmax = (Vcc-4.75)* 500 / (ZCABLE/Km* IMAX)

Example

Vcc = 5V, IMAX = 0.1 Amp

$\mathbf{v} \mathbf{c} \mathbf{c} = \mathbf{c} \mathbf{v}, \mathbf{n} \mathbf{v} \mathbf{v} \mathbf{v} \mathbf{v}$	- 0.1741	ιp	
Z (1 mm²)	=	16.6 Ω/Km	(L _{max} = 75 m)
Z (0.5 mm²)	=	32 Ω/Km	(L _{max} = 39 m)
Z (0.25 mm²)	=	66 Ω/Km	(L _{max} =19 m)
Z (0.14 mm ²)	=	132 Ω/Km	(L _{max} = 9 m)
Z (0.09 mm²)	=	232 Ω/Km	(L _{max} = 5 m)

∼ Differential 1 Vpp

3 They are complementary sinusoidal signals whose differential value is 1 Vpp centered on V_{cc2}. This characteristic together with a line termination of 120 Ω, twisted pair, and an overall shield provide greater immunity to electromagnetic noise caused by their environment.

Characteristics

Signals	A, /A, B, /B, $I_{0,}/I_0$
VApp	1 V +20%, -40%
V _{Bpp}	1 V +20%, -40%
DC offset	2.5 V ±0.5 V
Signal period	20 µm, 40 µm
Supply V	5 V ± 10%, < 150 mA
Max. cable length	150 meters
A, B centered: V1-V2 / 2 Vpp	≤0.065
A&B relationship: VApp / VBpp	0.8÷1.25
A&B phase shift:	$90^\circ \pm 10^\circ$
I_0 amplitude: V_{I_0}	0.2÷0.8 V
I ₀ width: L+R	I ₀ _min: 180°
	I ₀ _typ: 360°
	I ₀ _max: 540°
I ₀ synchronism: L, R	180° ± 90°

4 Voltage drop across cable

The voltage required for a 1 Vpp encoder must be 5 V \pm 10%. A simple formula may be used to calculate the maximum cable length depending on the section of the supply cables:

Lmax = (Vcc-4.5)* 500 / (ZCABLE/Km* IMAX)

= 0.1Amp		
=	16.6 Ω/Km	(L _{max} = 150 m)
=	32 Ω/Km	(L _{max} = 78 m)
=	66 Ω/Km	(L _{max} = 37 m)
=	132 Ω/ Km	(L _{max} = 18 m)
=	232 Ω/ Km	(L _{max} = 10 m)
		= 16.6 Ω/Km = 32 Ω/Km = 66 Ω/Km = 132 Ω/ Km

5 1 Vpp signal damping due to the cable section

Besides attenuation due to signal frequency, there is another signal attenuation caused by the section of the cable connected to the encoder.

Range

Analyze the application to make sure that the proper encoder will be selected for the machine.

To do this, bear in mind the following considerations:

Installation

Consider the physical length of the installation and the space available for it.

These aspects are crucial to determine the type of linear encoder to use.

Mechanical Design:

EXA: adhesive model with the smallest cross section for constraint spaces, it consists of an engraved steel tape glued directly onto the machine surface, recommended if the tape is under thermally stable conditions.

EXG: guided model for long measuring lengths it comprises an aluminium extrusion glued to the surface and an engraved steel tape. The steel tape is guided in the extrusion and secured in the mid point to the machine surface that allows the tape to expand/contract freely at its ends and ensures a defined thermal behaviour.

EXT: tensioned model for very long measuring lengths and high accuracy it comprises an aluminium extrusion glued or screwed to the surface, an engraved steel tape and tensioning system. The steel tape is guided in the extrusion and tensioned between its ends. The tensioned steel tape is fixed on the machine base so it replicates the thermal behaviour of the surface.

Accuracy

Each linear encoder is subjected to quality control showing its accuracy along its measuring length.

Signal

Consider the following variables for selecting the type of signal: resolution, cable length and compatibility.

Resolution

The resolution of the control of machine depends on the linear encoder.

Cable length

The length of the cable depends on the type of signal.

Speed

The speed requirements for the application must be analyzed before choosing the linear encoder.

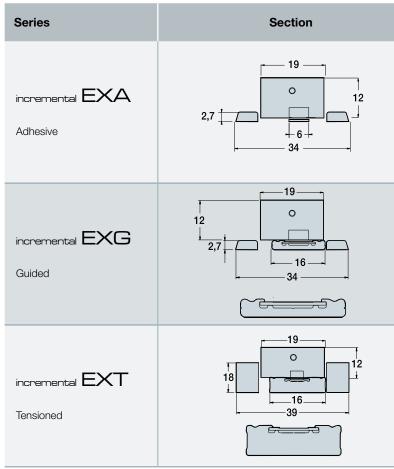
Shock and Vibration

Fagor linear encoders withstand vibrations of up to 200 m/s² and shocks of up to 1000 m/s².

Alarm signal

All TTL and 1 Vpp models offer an alarm signal.







	Measuring lengths	Accuracy	Signals	Pitch Resolution up to	Model
			\sim 1 Vpp	0.1 µm	TA + L2RP / L2SP
				5 µm	TA + L2RD / L2SD
	70 mm up to	+ 10 µm/m		1 µm	TA+ L2RX / L2SX
	16020 mm	± 10 μm/m		0.5 µm	TA + L2RY / L2SY
				0.1 µm	TA + L2RW / L2SW
				0.1 µm	TA + L2RW1/L2SW1
		± 10 μm/m	\sim 1 Vpp	0.1 µm	PG + TG + L2RP / L2SP
	240 mm up to 6040 mm			5 µm	PG + TG + L2RD / L2SD
				1 µm	PG + TG + L2RX / L2SX
				0.5 µm	PG + TG + L2RY / L2SY
				0.1 µm	PG + TG + L2RW / L2SW
				0.1 µm	PG + TG + L2RW1/L2SW1
	140 mm up to 30 040 mm	· + 5 µm/m	\sim 1 Vpp	0.1 µm	PT + TT + L2RP / L2SP
				5 µm	PT + TT + L2RD / L2SD
				1 µm	PT + TT + L2RX / L2SX
				0.5 µm	PT + TT + L2RY / L2SY
				0.1 µm	PT + TT + L2RW / L2SW
				0.1 µm	PT + TT + L2RW1/L2SW1

EXA series

ADHESIVE

Non-contact open linear encoder for high accuracy, high speed applications.

It consists of a compact reader head with all the electronics and optics integrated into a single body that may be mounted from the side or from the top.

It has an LED to help mounting it and includes a 1 or 3 meter cable with a connector, a 6 mm wide adhesive reflective stainless steel tape that is highly resistant to solvents and reference signal synchronized on line.

Measuring lengths in millimeters

Available from 70 mm to 16,020 mm in 50 mm increments.

Model description

TA + L2R: non-contact open linear connector with an incremental reader head, incremental $\,I_{\rm 0}\,$ (every 50 mm) and an adhesive incremental tape.

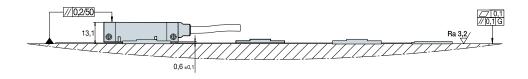
3

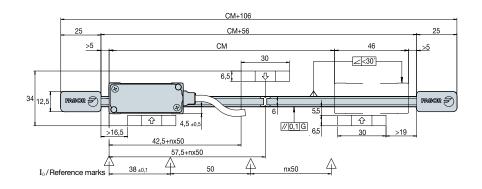
TA + L2S: non-contact open linear connector with an incremental reader head, $I_{\rm 0}$ that may be selected with a magnet and an adhesive incremental tape.

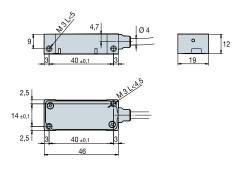
Characteristics	

	TA+L2RD	TA+L2RX	TA+L2RY	TA+L2RW	TA + L2RW1	TA+L2RP
Measurement		Incre	mental: By means of a 20) µm-pitch graduated stee	el tape	
Steel thermal expansion coefficient			α_{therm} : ~	11 ppm/K.		
Measuring resolution	5 µm	1 µm	0.5 µm	0.1 µm	0.1 µm	Up to 0.1 µm
Output signals	TTL differential	TTL differential	TTL differential	TTL differential	TTL differential	\sim 1 Vpp
Incremental signal period	20 µm	4 µm	2 µm	0.4 µm	0.4 µm	20 µm
Limit frequency	200 kHz	1 MHz	1 Mhz	1.5 Mhz	2.5 Mhz	400 Khz
Maximum speed	240 m/min	240 m/min	120 m/min	36 m/min	60 m/min	480 m/min
Minimum distance between flanks	1.2 µs	0.2 µs	0.2 µs	0.2 µs	0.05 µs	-
Reference marks $I_{\rm 0}$	L2RD, L2RX, L2RY, L2RW, L2RW1, L2RP: every 50 mm L2SD, L2SX, L2SY, L2SW, L2SW1, L2SP: $\rm\ I_0$ that may be selected with a magnet					
Limits			Open collector, active lov	w. Activation by magnets		
Maximum cable length	50 m	50 m	50 m	50 m	50 m	150 m
Supply voltage	5V ±5%, <150 mA (without load)	$5V \pm 5\%, \\ < 150 \text{ mA} \text{ (without load)}$	$5V$ $\pm 5\%,$ <150 mA (without load)	$5V \pm 5\%, \\ < 150 \text{ mA} \text{ (without load)}$	$5V$ $\pm 5\%,$ <150 mA (without load)	$5V \pm 10\%, \\ < 150 \text{ mA} \text{ (without load)}$
Reader head	1 or 3 meter cable with a connector					
Reader head protection			IP	40		
Accuracy			±10	µm/m		
Maximum vibration	200 m/s ² (55 2000 Hz) IEC 60068-2-6					
Maximum shock	1000 m/s ² (11 ms) IEC 60068-2-27					
Operating temperature	0°C 50°C					
Storage temperature			-20°C .	70°C		
Weight			0.17 kg + 0	0.025 kg/m		
Relative humidity			20	. 80%		

Dimensions in mm







Order identification

Example of N	Example of Non-contact linear Encoder: TA-62 + L2RX-3C1					
Таре						
	TA 62					
Incremental graduated tape for the adhesive model			<i>Measuring lengths in centimeters:</i> In the example $62 = 620$ mm			
Reader head	Reader head					
L2	R	×		З	C1	
Single-body reader head with LED	Type of reference mark I_{0} : R: incremental every 50 mm S: may be selected with a magnet	Type of signal: D: 5 μm resolution differen X: 1 μm resolution differen Y: 0.5 μm resolution differen W/W1: 0.1 μm resolution differen P: 1 Vpp sinusoidal	e ntial TTL ential TTL	Cable length: 1: 1 meter 3: 3 meters	Connector: D: Sub D HD 15 M H2: YASKAWA® C1: M-F threaded 12-pin round connector C5: M-M threaded 12-pin round connector	

EXG series

GUIDED

Non-contact open linear encoder for high accuracy, high speed applications.

It consists of a compact reader head with all the electronics and optics integrated into a single body that may be mounted from the side or from the top.

It has an LED to help mounting it and includes a 1 or 3 meter cable with a connector, a 10 mm wide reflective stainless steel tape that is highly resistant to solvents on an adhesive aluminum guide.

Measuring lengths in millimeters

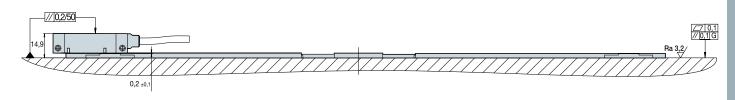
Available from 240 mm to 6,040 mm in 100 mm increments.

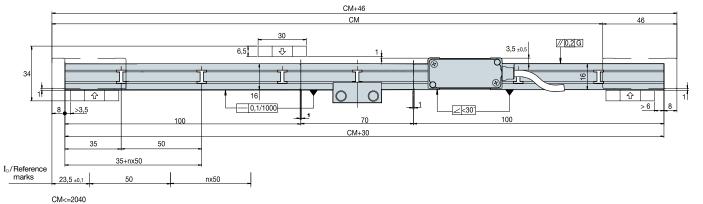
Model description

- $\label{eq:PG} \begin{array}{l} \textbf{PG + TG + L2R:} & \textit{non-contact open linear connector with an incremental} \\ & \textit{reader head, incremental } I_0 & \textit{(every 50 mm) and an incremental tape} \\ & \textit{with an aluminum adhesive guide.} \end{array}$
- $\label{eq:pg} \mbox{PG + TG + L2S: non-contact open linear connector with an incremental reader head, I_0 that may be selected with a magnet and an incremental tape with an aluminum adhesive guide.}$

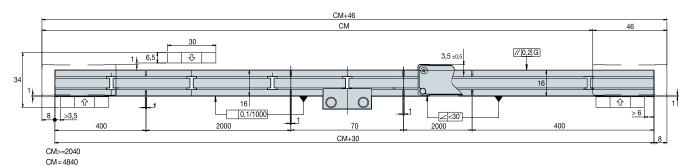
Characteristics

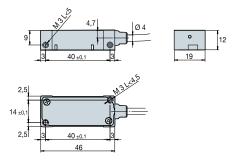
	PG + TG + L2RD	PG + TG + L2RX	PG + TG + L2RY	PG + TG + L2RW	PG + TG + L2RW1	PG + TG + L2RP
Measurement		Incre	mental: By means of a 20) µm-pitch graduated stee	el tape	
Steel thermal expansion coefficient			$lpha_{ ext{therm}}$: *	11 ppm/K.		
Measuring resolution	5 µm	1 µm	0.5 μm	0.1 µm	0.1 µm	Up to 0.1 µm
Output signals	LT TTL differential	TTL differential	LT TTL differential	TTL differential	TTL differential	\sim 1 Vpp
Incremental signal period	20 µm	4 µm	2 µm	0.4 µm	0.4 µm	20 µm
Limit frequency	200 kHz	1 MHz	1 Mhz	1.5 Mhz	2.5 Mhz	400 Khz
Maximum speed	240 m/min	240 m/min	120 m/min	36 m/min	60 m/min	480 m/min
Minimum distance between flanks	1.2 µs	0.2 µs	0.2 µs	0.2 µs	0.05 µs	-
Reference marks \mathbf{I}_0			8Y, L2RW, L2RW1, L2 8Y, L2SW, L2SW1, L2		ected with a magnet	
Limits			Open collector, active lo	w. Activation by magnets		
Maximum cable length	50 m	50 m	50 m	50 m	50 m	150 m
Supply voltage	$5V \pm 5\%,$ < 150 mA (without load)	$5V \pm 5\%,$ < 150 mA (without load)	$5V \pm 5\%,$ < 150 mA (without load)	5V ±5%, <150 mA (without load)	5V ±5%, <150 mA (without load)	$5V \pm 10\%,$ < 150 mA (without load)
Reader head			1 or 3 meter cable	e with a connector		
Reader head protection			IP	40		
Accuracy			±10	µm/m		
Maximum vibration	200 m/s ² (55 2000 Hz) IEC 60068-2-6					
Maximum shock	1000 m/s ² (11 ms) IEC 60068-2-27					
Operating temperature	0°C 50°C					
Storage temperature			-20°C	70°C		
Weight			•	0.05 kg/m		
Relative humidity			20	. 80%		











Order identification

Example of Non-contact linear Encoder: PG30 + TG-64 + L2RX-3C1

Guide				Tape			
PG	;		30	TG		64	
Adhesive guide for guided	tape	<i>Lengths in ce</i> In the example	madal		madal		<i>Measuring lengths in centimeters:</i> In the example 64 = 640 mm
Reader head	Reader head						
L2	R		×		З	C1	
Single-body reader head with LED	Type of reference m R: incremental even S: may be selected	ery 50 mm	Type of signal: D: 5 µm resolution different X: 1 µm resolution different Y: 0.5 µm resolution different W/W1: 0.1 µm resolution different P: 1 Vpp sinusoidal	ential TTL ential TTL	Cable length: 1: 1 meter 3: 3 meters	Connector: D: Sub D HD 15 M H2: YASKAWA® C1: M-F threaded 12-pin round connector C5: M-M threaded 12-pin round connector	

EXT series

TENSIONED

Non-contact open linear encoder for high accuracy, high speed applications.

It consists of a compact reader head with all the electronics and optics integrated into a single body that may be mounted from the side or from the top.

It has an LED to help mounting it and includes a 1 or 3 meter cable with a connector, a 10 mm wide reflective stainless steel tape that is highly resistant to solvents on an adhesive or bolted aluminum guide.

Measuring lengths in millimeters

Available from 140 mm to 30,040 mm in 100 mm increments.

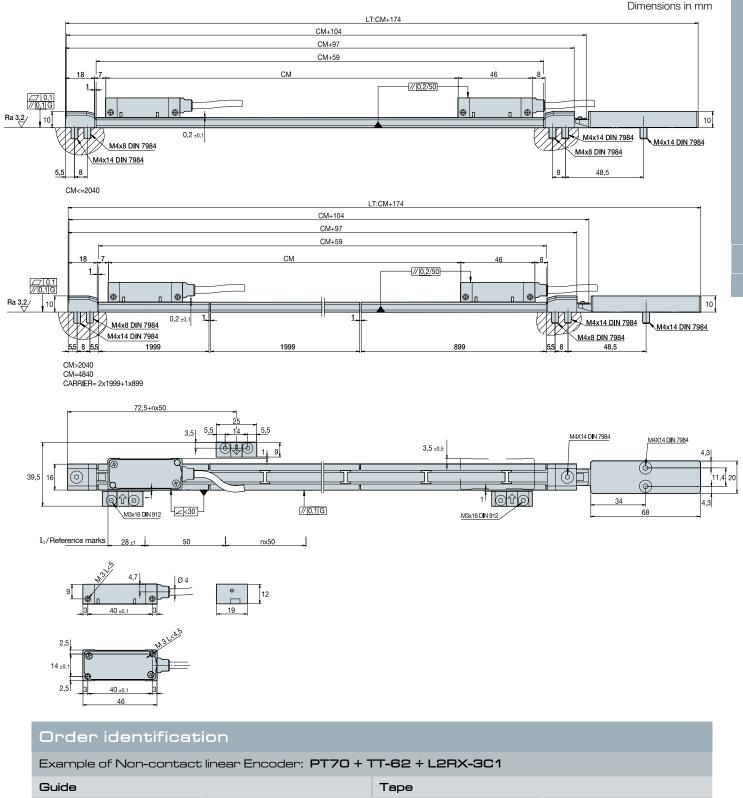
Model description

- $\label{eq:PT+TT+L2R: non-contact open linear connector with an incremental reader head, incremental I_0 (every 50 mm) and a tensioned incremental tape with an aluminum adhesive guide. Indicate PTS for bolted guided.$
- $\label{eq:PT+TT+L2S: non-contact open linear connector with an incremental reader head, \ I_0 \ that may be selected with a magnet and a tensioned incremental tape with an aluminum adhesive guide. Indicate PTS for bolted guided.$

Characteristics

	PT + TT + L2RD	PT + TT + L2RX	PT + TT + L2RY	PT + TT + L2RW	PT + TT + L2RW1	PT + TT + L2RP
Measurement		Incremental: By mea	ans of a 20 µm-pitch grad	uated steel tape		
Steel thermal expansion coefficient			$lpha_{ ext{therm}}$: *	11 ppm/K.		
Measuring resolution	5 µm	1 µm	0.5 µm	0.1 µm	0.1 µm	Up to 0.1 µm
Output signals	TTL differential	TTL differential	TTL differential	TTL differential	TTL differential	\sim 1 Vpp
Incremental signal period	20 µm	4 µm	2 µm	0.4 µm	0.4 µm	20 µm
Limit frequency	200 kHz	1 MHz	1 Mhz	1.5 Mhz	2.5 Mhz	400 Khz
Maximum speed	240 m/min	240 m/min	120 m/min	36 m/min	60 m/min	480 m/min
Minimum distance between flanks	1.2 µs	0.2 µs	0.2 µs	0.2 µs	0.05 µs	-
Reference marks \boldsymbol{I}_0		L2RD, L2RX, L2RY, L2RW, L2RW1, L2RP: every 50 mm L2SD, L2SX, L2SY, L2SW, L2SW1, L2SP: $\rm I_0$ that may be selected with a magnet				
Limits			Open collector, active lo	w. Activation by magnets		
Maximum cable length	50 m	50 m	50 m	50 m	50 m	150 m
Supply voltage	$5V \pm 5\%,$ < 150 mA (without load)	$5V \pm 5\%,$ < 150 mA (without load)	$5V \pm 5\%,$ < 150 mA (without load)	5V ±5%, <150 mA (without load)	5V ±5%, <150 mA (without load)	$5V \pm 10\%,$ < 150 mA (without load)
Reader head			1 or 3 meter cabl	e with a connector		
Reader head protection			IP	40		
Accuracy			±5µ	ım /m		
Maximum vibration			200 m/s² (55 200	00 Hz) IEC 60068-2-6		
Maximum shock	1000 m/s ² (11 ms) IEC 60068-2-27					
Operating temperature	0°C 50°C					
Storage temperature			-20°C	70°C		
Weight			0.27 kg +	0.26 kg/m		
Relative humidity			20	. 80%		







L2	R	×	3	C1
Single-body reader	Type of reference mark $I_{\mbox{\scriptsize 0}}$:	Type of signal:	Cable length:	Connector:
head with LED	R: incremental every 50 mm S: may be selected with a magnet	D: 5 μm resolution differential TTL X: 1 μm resolution differential TTL Y: 0.5 μm resolution differential TTL W/W1: 0.1 μm resolution differential TTL P: 1 Vpp sinusoidal	1: 1 meter 3: 3 meters	D: Sub D HD 15 M H2: YASKAWA® C1: M-F threaded 12-pin round connector C5: M-M threaded 12-pin round connector

direct connection cables

Connection to FAGOR CNC

UP TO 3 METERS

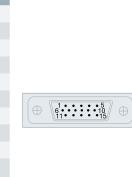
For direct connection to FAGOR

L2...-D

Lengths: 1 and 3 meters

Cable included SUB D 15 HD connector (Male Pin -)

-8		
Pin	Signal	Color
1	А	Green
2	/A	Yellow
3	В	Blue
4	/B	Red
5	I_0	Grey
6	/I ₀	Pink
7	L2	Black
8	/AL (L1)	Purple
9	+5 V	Brown
↓ 10	+5 V sensor	Blue/Rec (Orange)
1 1	0 V	White
• 12	0 V sensor	Grey/Pinl (colorless
Housing	Ground	Shield





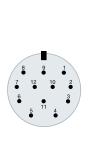
FROM 3 METERS ON

L2...-C1 +

XC-C2-...D extension cable Lengths: 1 and 3 meters

Cable included 12 CIRCULAR connector (Male Pin -

Pin	Signal	Color
5	А	Green
6	/A	Yellow
8	В	Blue
1	/B	Red
3	I_0	Grey
4	/I ₀	Pink
7	/AL (L1)	Purple
12	+5 V	Brown
• 2	+5 V sensor	Blue/Red (Orange)
1 0	0 V	White
• 11	0 V sensor	Grey/Pink (colorless)
9	L2	Black
Housing	Ground	Shield



XC-C2-...D extension cable

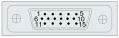
Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

12 CIRCULAR connector (Female Pin ➤) SUB D 15 HD connector (Male Pin ━=)

)- Pin	- Pin	Signal	Color
5	1	А	Brown
6	2	/A	Green
8	3	В	Grey
1	4	/B	Pink
3	5	Io	Red
4	6	/I ₀	Black
7	8	/AL (L1)	Purple
9	7	L2	Yellow
12	9	5 V	Brown/ Green
• 2	9	+5 V sensor	Blue
10	11	0 V	White/ Green
• 11	11	0 V sensor	White
Housing	Housing	Ground	Shield







Connection to other CNC's

8••••••

UP TO 3 METERS

For direct connection to YASKAWA®

L2...-H2

Lengths: 1 and 3 meters

Cable included

SUB D 15 connector (Male Pin -

-8		
Pin	Signal	Color
1	А	Green
9	/A	Yellow
3	В	Blue
11	/B	Red
14	I ₀	Grey
7	/I ₀	Pink
8-13	/AL (L1)	Purple
6	L2	Black
4	+5 V	Brown
12	+5 V sensor	Blue/Red (Orange)
2	0 V	White
10	0 V sensor	Grey/Pink
Housing	Ground	Shield

For direct connection to SIEMENS® Solution Line SME20 (1 Vpp only)

L2...-C5 Lengths: 1 and 3 meters

Lenguis. Tand 5 meters

Cable included 12 CIRCULAR connector (Male Pin -

Pin	Signal	Color
5	А	Green
6	/A	Yellow
8	В	Blue
1	/B	Red
3	Io	Grey
4	/I ₀	Pink
7	/AL (L1)	Purple
12	+5 V	Brown
• 2	+5 V sensor	Blue/Red (Orange)
10	0 V	White
• 11	0 V sensor	Grey/Pink (colorless)
9	L2	Black
Housing	Ground	Shield



FROM 3 METERS ON

- p 29 For connection to FANUC® (for Separate Detector Unit SDU): L2...-C1 + XC-C2...-FN1 extension cable For connection to SIEMENS® SME20 (1 Vpp only): L2...-C5 + XC-C4...-C5 extension cable
- p 30 For connection to SIEMENS® SMC20 (1 Vpp only): L2...-C5 + XC-C4...-S3 extension cable
- For connection to SIEMENS® SMC30 (differential TTL only): L2...-C5 + XC-C4...-S2 extension cable Without connector for other applications: L2...-C1 + XC-C2...-O extension cable

XC-C2... FN1 extension cable Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

12 CIRCULAR connector (Female Pin ➤) HONDA / HIROSE connector (Female Pin ≺)

) -	-		
Pin	Pin	Signal	Color
5	1	А	Brown
6	2	/A	Green
8	3	В	Grey
1	4	/B	Pink
3	5	Io	Red
4	6	/I ₀	Black
12	9	+5 V	Brown/ Green
2	18-20	+5 V sensor	Blue
10	12	0 V	White/ Green
11	14	0 V sensor	White
Housing	16	Ground	Shield



· →



XC-C4-... C5 extension cable Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

12 CIRCULAR connector (Female Pin ➤) 12 CIRCULAR connector (Male Pin -=)

)- Pin	- Pin	Signal	Color
5	5	А	Brown
6	6	/A	Green
8	8	В	Grey
1	1	/B	Pink
3	3	IO	Red
4	4	/IO	Black
12	12	+5 V	Brown/ Green
2	2	+5 V sensor	Blue
10	10	0 V	White/ Green
11	11	0 V sensor	White
7	7	/Alarm	Purple
Housing	Housing	Ground	Shield



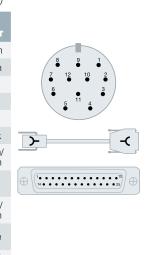


direct connection cables

XC-C4-... S3 extension cable Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

12 CIRCULAR connector (female Pin \succ) SUB D25 connector (female Pin \checkmark)

≻	-<		
Pin	Pin	Signal	Color
5	3	А	Brown
6	4	/A	Green
8	6	В	Grey
1	7	/B	Pink
3	17	I_0	Red
4	18	$/I_0$	Black
12	1	+5 V	Brown/ Green
2	14	+5 V sensor	Blue
10	2	0 V	White/ Green
11	16	0 V sensor	White
Housing	Housing	Ground	Shield



XC-C4-... S2 extension cable Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

12 CIRCULAR connector (female Pin \rightarrow) SUB D15 connector (Male Pin $\neg \blacksquare$)

)- Pin	- Pin	Signal	Color
5	15	А	Brown
6	14	/A	Green
8	13	В	Grey
1	12	/B	Pink
3	10	Io	Red
4	11	/I ₀	Black
12	4	+5 V	Brown/ Green
	↓ ₅	+5 V	
2	6	+5 V sensor	Blue
10	2	0 V	White/ Green
11	16	0 V sensor	White
Housing	Housing	Ground	Shield



XC-C2...O extension cable

Lengths: 5, 10, 15, 20 and 25 meters

12 CIRCULAR connector (Female Pin \succ)

)- Pin	Signal	Color
5	A	Brown
6	/A	Green
8	В	Grey
1	/B	Pink
3	Io	Red
4	/I ₀	Black
7	/AL (L1)	Purple
9	L2	Yellow
12	+5 V	Brown/Green
2	+5 V sensor	Blue
10	0 V	White/Green
11	0 V sensor	White
Housing	Ground	Shield



accessories

Magnets

Magnetic actuators are used to activate the limit switches, and to select the reference-marks.

The magnetic actuators can have either a metal or plastic housing.

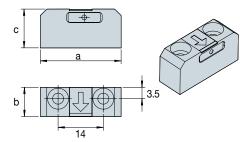
- Adhesive or screw on metal housing.





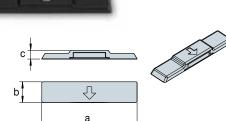
Encoder and signal	Arrow color	Description	а	b	с
Adhesive, limit 1	Red	MA-L1			
Adhesive, limit 2	Blue	MA-L2	25	9	8
Adhesive, reference	Grey	MA-R			
Guided, limit 1	Red	MG-L1			
Guided, limit 2	Blue	MG-L2	25	9	9.5
Guided, reference	Grey	MG-R			
Tensioned, limit 1	Red	MT-L1			
Tensioned, limit 2	Blue	MT-L2	25	9	12
Tensioned, reference	Grey	MT-R			





- Adhesive plastic housing.

Arrow Encoder and signal color Descripción b а С Adhesive and guided, Red MAG-L1 limit 1 Adhesive and guided, MAG-L2 30 6.5 Blue 2.7 limit 2 Adhesive and guided, Grey MAG-R reference



SSD

The external device to measure signal strength is used for mounting and aligning the read head correctly.

It has LEDs to help mounting it for the incremental signals, for the reference mark and for the limit switches.

FAGOR

AA or AAA applier

The applier is used to stick the adhesive tape onto the machine surface for proper alignment with the reader head.







Fagor Automation, S. Coop.

B° San Andrés, 19 E-20500 Arrasate - Mondragón SPAIN Tel.: +34 943 039 800 Fax: +34 943 791 712 E-mail: info@fagorautomation.es



Fagor Automation holds the ISO 9001 Quality System Certificate and the Certificate for all products manufactured.

DRIVE-CLiQ® is a registered trademark of SIEMENS® Aktiengesellschaft, FeeDat® is a registered trademark of Fagor Automation, FANUC® is a registered trademark of FANUC® Ltd. MITSUBISHI® is a registered trademark of MITSUBISHI® Shoji Kaisha, Ltd., PANASONIC® is a registered trademark of PANASONIC® Corporation, BiSS® is a registered trademark of iC-Haus GmbH, and YASKAWA® is a registered trademark of YASKAWA® Electric Corporation.

www.fagorautomation.com

Fagor Automation shall not be held responsible for any printing or transcribing errors in the catalog and reserves the right to make any changes to the characteristics of its products without prior notice. You must always compare the data with that appearing in the manual that comes with the product.

EPS eurone subsidiarv distributor ATHENS 00 BARCELONA 品 8. **BJERRING BRO** BUCHAREST <u>_</u>___ BUDAPEST п CLERMONT FERRAND GOMEL BANGALORE GÖPPINGEN BANGKOK 6 GÖTEBORG BOGOTÁ Headquarters Plants DELHI ISTANBUL GUANGZHOU BUENOS AIRES **USURBIL** MONDRAGÓN IZEGEM HO CHI MINH CITY CHICAGO KAPELLEN **ESKORIATZA** DALLAS KOTLIN JAKARTA BEIJING LANGENTHAL EL SALVADOR D.F. **KUALA LUMPUR** atrica ΙΜΑ LOG PRI BREZOVICI MANILA LOS ANGELES MILANO JOHANNESBURG NAN.IING MOSKVA MEXICO D.F. PUNE MONTERREY N.L. NEUCHATEL RAJKOT MONTEVIDEO NORTHAMPTON SHANGHA MONTREAL PORTO SHARJAH PARDUBICE NEW JERSEY SEOUL 00 ROOSENDAAL SANTIAGO SINGAPORE п SAO PAULO THESSALONIKI TAICHUNG ТАМРА TOIJALA DUNEDIN TEL-AVIV TORONTO TROYAN MELBOURNE τοκγο UTRECHT SYDNEY WIENER NEUDORF WUPPERTAI

worldwide automation